

EL TELEGRAMA

DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

Precios de suscripción:

Melilla, un mes	1'25	Ptas
Provincias, un trimestre	4'50	"
Número suelto	0'05	"

Redacción y Administración:

CALLE DEL HORNO, NÚM. 2.

ANUNCIOS:

PRECIOS CONVENCIONALES

Pago anticipado

Junta de Arbitrios

ANUNCIO.

El martes próximo á las once tendrá lugar en las oficinas de esta Junta la venta en pública subasta por medio de pujas á la llana, de las maderas que constituyen la tribuna construida por esta Junta en el muelle militar y el armazón del arco levantado en el paseo del General Macías

Después de desarmados una y otro por cuenta del rematante, la Junta retirará lo que constituye a lornos, tales como escudos, ban leras y telas con sus respectivos marcos.

Melilla 0 de Mayo de 1904.—El Vocal Secretario accidental, Joaquin López de la Blanca.—Rubrica lo.

Plumadas

¿Qué es la envidia?

Es gusano roedor que mina la existencia del que la posee.

Es un estado que sólo nos presenta la imagen de las pasiones bastardas.

Es en fin, traidora sierpe, que enroscándose en el corazón de su víctima, le muerde y le remuerde, con su leal aguijón, haciendo que el emponzoñado virus se transmita del corazón á la mente, cuyas producciones surgen todas de color de sangre.

Por eso el envidioso, quisiera confundir á sus semejantes, como la liebre á su presa.

Por eso el envidioso, no duerme ni descansa, hasta ver el modo de transmitir su veneno á la persona que ataca.

Y por eso el envidioso, en fin, quisiera cual otro Calígula, que la humanidad tuviese una bola cabeza para cercenarla, como apeteciendo el absoluto dominio.

Que tales efectos produce la envidia.

F. C.

Las cenizas de la rosa

Paseaba aquella mañana por un jardín lindísimo, sin umbrias ni boseajo, con su parturre lleno de balsaminas azules, rojas y amarillas, sus jarrones de Sevres y sus figuritas de Sajonia, sus sendas enarenadas y limpias, un jardín de acuarela. Aun resonaban en mi oído las notas de una romanza cantada la noche antes por una bellísima señorita; y mi estado de ánimo era todo ternura, expansión y benevolencia.

Una mariposa, que parecía formada por dos pétalos arrancados por la brisa, vino á posarse en mi mano, dejando en ella un poco del polvo de sus alas.

—Mariposa blanca—le dije—no huyas sin contestarme á una pregunta.

—Te escucho.

(¿Por qué no había de contestarme, puesto que yo le preguntaba?)

—Ese polvo ligero que sacuden tus alas, y que, sin duda, ha inspirado á los periodistas la idea de las velutinas, ¿qué origen tiene?

—¡Curioso!—exclamó la mariposa.—Si los hombres preguntaran con más frecuencia á los insectos, sabrían más de lo que saben. Allá va la historia.

Cuando Eva paseaba á través del Paraíso su divina cabellera rubia, su admiración ante aquel maravilloso espectáculo de juventud y de vida, no tenía límites; pero aquella admiración estaba exenta de envidia.

¿De qué hubiera podido tenerla? La melena roja del león parecía una hermosa explosión de llamas, pero la cabellera espléndida de Eva era mucho más luminosa. El cielo podía desplegar su azul de mil matices, pero nunca rivalizar con el azul de los ojos de Eva; sus brazos y sus cuellos podían prestar blancura al cisne; su cuerpo era más flexible que los juncos y enseñaba á abrazar á las lianas...

Y llena de piedad hacia las cosas creadas, bellísimas sin duda, pero menos que ella, acababa por besar riendo las uñas sonrosadas de sus finos dedos.

Pero un día, Eva vió una rosa

Apenas entreabierto, casi blanca, con toda la gracia triunfante del amanecer de la belleza, la rosa irradiaba su hermosura como una flor que fuese una estrella; como una estrella viva que fuese una mujer. Pasó un tigre, la miró, y lloró al mirarla.

Eva estaba también mirándola fijamente con inmensa turbación. Comprendió que tenía una rival por toda la eternidad. Si ella era hermosa, lo rosa no lo era menos. Perfume contra perfume, sonrisa contra sonrisa, carné flor, contra carné de mujer; en aquel punto había empezado una lucha que no tendría fin jamás. Ya podían los poetas enumerar los cantar en inúmeros madrigales la derrota de la rosa. Eva no se forjaba ilusión alguna, la rosa, victoriosa y magnífica, desafiaba siempre el encanto de la belleza mujeril y para la mujer sería una humillación eterna ser comparada á su rival esplendorosa.

Cayó la primera tristeza sobre el corazón de la bellísima Eva. Todo le estaba sometido en la Naturaleza; todo, menos una flor.

Ya no se miraba en los manantiales, ya no contemplaba la blancura vencida de los cisnes, y despierta en mitad de la noche, y sentada cerca del esposo, reflexionaba amargamente varias horas, con el corazón mordido por la envidia.

Por fin resolvió destruir aquella flor que le disputaba el triunfo de la belleza suprema. No se le ocultaba que su venganza no conseguiría las rosas, y que estas volverían brotar en cada primavera para vergüenza de labios negros rojos. Pero al menos habría vengado la primera injuria: habría tomado su desquite de la victoria de una rival.

Pensó primero en destrozarla, morderla, patearla, arrojar los restos al viento. Una vez había visto á un milano precipitarse sobre una alondra. Así caería ella sobre la rosa. Sin embargo, se decidió por otro suplicio.

Juntó un montón de yerbas secas, le prendió fuego, dejando caer en él un gusano de luz, y cuando tuvo fuerza la hoguera, arrojó la rosa entre las llamas. ¡Cómo se estremecieron los pétalos, como se retorcieron dolorosamente al contacto del fuego, cuán cruel fué abrasar la lozania, los colores, los perfumes, y convertir tanta belleza y tanta vida en un poco de blanca ceniza!

La ferocidad de la mujer estaba satisfecha. Eva se alejó.

Entretanto que se consumaba aquel impío sacrificio, y sin que lea, solo atenta á su venganza, lo advirtiese; una legión, una nube de mariposas revoloteaban consternadas alrededor del primer cadáver.

Amaban á la rosa, la miraban como una hermana mayor y más bella, y contemplaban horrorizadas el suplicio.

Cuando el bello verdugo se alejó del apagado brasero, la nube de mariposas se estrechó, se condensó alrededor del cadáver de la rosa, y contempló estremeuida de dolor á aquellos pálidos restos.

Alguna dijo que deberían guardar un recuerdo de la bien amada, llevándolo en las alas.

Y entonces, con un orden piadoso y admirable, todas las mariposas del infinito orjambre vinieron una por una á revolcarse y aterciopelar sus alas con las cenizas de la rosa.

CATULO MENDES

MODAS

El último figurín



Traje para paseo

Se confecciona con lanilla, color verde. La falda va abrochada por delante con anchocanesú adornado de pequeños botones de me-

tal. Constituye el cuerpo un bolero con solapas, bordeado por pasamanería, el cual se abre sobre un camisolín de seda blanca, abrochándose dicho cuerpo con un botón fantasía Manga ancha sobre un globo de seda blanca y en la unión de terciopelo.

Marruecos

Negociación entre Francia y España.

Los periódicos, llegados ayer, conceden importancia á la conferencia celebrada en la Presidencia por el embajador de Francia, en Madrid, M. Cambón, con el Sr. Maura.

En esta entrevista, según parece, se trató del convenio sobre Marruecos, firmado por Inglaterra y Francia, invitando el embajador francés al presidente del Consejo á entrar en negociaciones con su gobierno de conformidad con lo consignado en el art. 8.º de dicho convenio para la determinación de la acción que haya de ejercer España en Marruecos.

En la reunión que á última hora de la tarde celebraron aquel mismo día nuestros ministros, el Sr. Maura refirió al de Estado su conversación con el embajador francés, encargándole reuniera todos los antecedentes que existan en su departamento respecto á los dominios ó intereses españoles en este país.

El Sr. Rodríguez San Pedro se trasladó en seguida al ministerio de Estado, en donde más tarde estuvo el presidente del Consejo, dedicándose, durante cerca de dos horas, á estudiar en toda su integridad la cuestión relativa al tratado anglo-francés, y todos aquellos antecedentes y documentos que existen sobre el asunto, así como las negociaciones entabladas con Francia por el último gobierno presidido por el Sr. Sagasta.

Consecuencia de esta entrevista es la ordenada á una parte del personal del ministerio de Estado para que con toda urgencia reúna y clasifique todos los antecedentes aquellos

NOTICIAS

Movimiento de vapores

Ayer llegaron á nuestra rada el correo «Ciudad de Mahón» y el vapor imperial «El Turquí».

Conducción de penados

A bordo del correo Ciudad de Mahón llegó ayer una conducción de cuarenta penados, en su mayor parte del correccional de Cartagena.

Excepción hecha de dos de nuevo ingreso condenados el uno á cadena perpétua y á 28 años de presidio el otro, sufren los restantes penas de escasa importancia, restándole al que más para cumplir siete años y al que menos cuarenta días.

De viage

En el «Ciudad de Mahón» marcharon á Málaga D. Manuel Ferrer, acompañado de su señora madre y bella hermana, D. Buenaventura Llorente y señora, Sra. Viuda de Onto-

neda, señora é hija de Osuna, Teniente Benítez, señora y señorita María Lafuente doña Remedios Machuca, tenientes don Juan Laraña, D. Manuel Valdivia D. Antonio Toro, otras varias personas más cuyos nombres sentimos no recordar.

En el indicado vapor llegó el conocido comerciante D. Antonio Irigoyen.

Enhorabuena

Reciba nuestra enhorabuena por su ascenso el primer teniente de Melilla 2.º D. Jesús Balza.

Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. A. Andobar

(Prohibida la reproducción.)

Declaraciones de Maura

Interrogado el Sr. Maura sobre los rumores que circulan de haber accedido Francia á concedernos los territorios conquistados en Marruecos durante la guerra de 1860, limitose á decir, que con todas las naciones celebraremos convenios respecto á la cuestión marroquí, y que conviene obrar con suma prudencia y no dar demasiada importancia á meros rumores, toda vez que muy pronto se harán públicas las negociaciones que en la actualidad hay entabladas.

La huelga de Villanueva

Continúan en huelga los mineros de Villanueva de las Minas. La actitud de los obreros es pacífica. Varias damas aristocráticas de la Corte organizan una función teatral, cuyos productos se destinan á aliviar la triste situación en que han quedado las familias de las víctimas de la catástrofe.

Nombramiento próximo

Se dice que el Sr. Silvela será nombrado muy en breve presidente de los ferrocarriles de Madrid Zaragoza y Alicante.

Atropello

Durante la visita á San Fernando, el coche de S. M. atropelló á un individuo, causándole heridas que han sido calificadas de leves. D. Alfonso envió á uno de sus ayudantes para que se enterara en su nombre del estado del herido.

Telegrama comentado

Está siendo muy comentado el telegrama que anoche publicó la «Correspondencia» hablando de la dimisión del general Linares.

Se dice ahora que el disgusto del general Linares fué efecto de una cuestión de etiqueta.

Los ministeriales desmienten la noticia de la dimisión.

La guerra ruso japonesa

Marcha de Aleixieff

El almirante Aleixieff ha salido de Puerto Arturo para incorporarse al ejército

Barcos averiados

Se dice que en la rada de Port-Arthur se ven siete barcos con grandes averías

El Czar disgustado.

En Czar se encuentra muy disgustado por la marcha de las operaciones, hasta el punto de anunciarse ya el relevo de varios generales de los que tomaron parte en las últimas operaciones.

Nueva batalla

En San Petersburgo circula el rumor de haberse librado una gran batalla, resultando victoriosos los rusos, que obligaron á los japoneses á replegarse sobre las posiciones anteriormente conquistadas.

Si la victoria se confirma, habrían evitado los rusos el avance de sus contrarios sobre Yeng-Hoang-Tchang

Ascensos

El «Diario Oficial publica la siguiente propuesta de ascensos:

Infantería.—Escala activa: Un Teniente coronel, cuatro comandantes, diez capitanes y trece primeros tenientes, entre ellos D. Jesús Balsa, del Regimiento de Melilla 2.

Escala de reserva.—Dos primeros tenientes y seis segundos

Caballería.—Escala activa: asciende un segundo teniente á primero.

Sanidad.—Un médico mayor, un médico primero y otro segundo.

Comisiones aprobadas

Han sido aprobadas las comisiones que durante el mes de Marzo desempeñaron los Jefes y Oficiales de la Comandancia General de Melilla

Nuevo bombardeo

Circulan rumores de haber bombardeado nuevamente los japoneses á Vladivostok sin éxito.

Tokio.—Participan de esta capital, que la escuadra japonesa del Almirante Togo, después de echar á pique los buques en la boca de Puerto Arturo, bombardeó la plaza el martes y miércoles, bombardeo que aún continúa. Tratan los japoneses de tomar á toda costa la plaza.

Se dice que el emperador ha jurado no permitir el aislamiento de Puerto Arturo, ni el embotellamiento de la escuadra.

Choque próximo

El general Kouropakine telegrafía al Czar, que es inminente un choque en la Mandchuria entre enormes contingentes rusos y japoneses

Circulan rumores de haber comenzado ya la acción de referencia, en los que se dice han tenido los rusos 7.000 bajas y los japoneses 10.000

Falta confirmación.

Cambios.

París vista. 39'10

Londres 34'93

La retirada de Maura

Se han reproducido los rumores sobre los propósitos que alienta el señor Maura de retirarse de la vida política. Los rumores son acogidos con incredulidad.

Lo que si se dice es que desea la crisis para sustituir á los señores Osma y Ferrandiz.

El Rey en Huelva

A la hora anunciada llegó el «Giralda» á Huelva. D. Alfonso fué recibido entre delirantes aclamaciones.

Las calles que recorrió la comitiva regia estaban engalanadas vistosamente.

La recepción celebrada después del Te-Deum resultó muy brillante.

Anoche lucieron espléndidas iluminaciones.

S. M. el Rey invitó á las autoridades á un banquete que se celebró á bordo del «Giralda».

Fonda de viajeros

En la calle del Horno núm. 4, con entrada también por la Plaza de la Parada núm. 9, se acaba de abrir al público una nueva casa con el título que encabeza este anuncio, cuyo principal objeto y especialidad es facilitar en la misma cómodas habitaciones, sana alimentación, esmerada asistencia y fino trato al honrado y laborioso gremio de viajantes de comercio, que hasta hoy rehuía acercarse á esta población por no encontrar en ella el alojamiento adecuado á su clase

En la casa ha venido á honrar el vacío que se notaba y para salvar esta deficiencia no ha omitido su dueño gasto alguno con el fin de dejar satisfechas las aspiraciones de los más exigentes

Los precios corrientes son económicos y los extraordinarios convencionales

Imprenta de EL TELEGRAMA

Folleín de EL TELEGRAMA DEL RIF (47)

LAS AVES DE RAPIÑA

mañana salgo de Francia y dentro de un mes habré muerto—dijo con perfecta calma y con la más sincera convicción.—permitidme, señora mía, rogaros que aceptéis esta joya á título de recuerdo

—Sois encantador, príncipe,—exclamó Rosa en el colmo de la alegría.—Sois un ruso, un verdadero ruso.

—Amiga mía, vuestra conducta es inefable,—murmuró el joven de las espuelas con tono de colera.—Comprenderéis sobradamente que desde ahora quedan rotas todas las relaciones entre nosotros.

Rosa lanzó una franca carcajada.

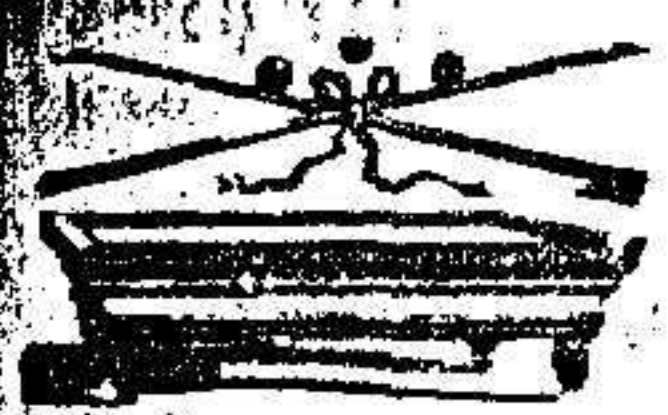
—¡Silencio!—repitió Carmen.—Aquí se toleran los casamientos, pero los divorcios están prohibidos. Rosa, abraza á Desponilly; nuestro pudor te autoriza á ello Vos, Desponilly, ofreceréis mañana á Rosa, y ella se apresurará á aceptarlo, un aderezo de óvalos que le negais hace tres semanas. El fallo es irrevocable. Y ahora que ha quedado firmada la paz y se ha hecho justicia, escuchadme unos momentos. Todos habeis dado vuestra definición más ó menos acertada del amor; pero no me habeis pedido la mía. Sin embargo, yo quiero darla. He aquí: El amor es un juego en el que se encuentra todo lo que se quiere, menos lo que se busca. ¿Lo entendéis Os juro que yo tampoco lo entiendo. Pero la frase es de un poeta amigo mío, que me la ha vendido por dos luises, y como el oficio del autor es tener ingenio, debe ser ingeniosa... ¿Qué pensáis de ello?—añadió dirigiéndose directamente á Luciano

—Que es la única frase un poco sensata, de

cuantas he oído á este propósito, señora—respondió Luciano,—pero según mi parecer, carece de precisión. Se puede encontrar en el amor lo que se busca en él, es decir, la mutua felicidad cuando se convierte en una abnegación completa por ambas partes y en una profunda estimación

El barón de Marán, colocado enfrente de Luciano y que hasta allí no había abierto la boca más que para comer ó para beber, levantó subitamente la cabeza al oír la voz del joven y le dijo con un tono de familiaridad casi protectora, que de parte de un hombre á quien no estimaba gran cosa, hizo subir una llamarada de cólera al semblante de Luciano;

—¡Querido amigo! Vuestra definición es propia de un joven honrado y habla muy alto en pró de vuestros principios de una pureza que admiro sin compartirla, falta, si no de rectitud, de sentido práctico. ¿Dónde encon-



Gran fábrica
DE
Mesas de billar

De la Vda. é Hijas
ALEJO AMORÓS de Barcelona
VENTAS Á PLAZOS Y AL CONTADO

Paños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles dirijanse á D. David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.

J. MONTES É HIJO.
1, General Margallo, 1.

Habiendo establecido esta casa, una **SUCURSAL EN EL BARRIO DEL BUEN ACUERDO**, tenemos la satisfacción de participar á nuestra numerosa clientela, convencidos de que tanto en este nuevo establecimiento como en el primitivo, seguiremos sirviendo al público en las mismas condiciones que por superioridad de los artículos que siempre expendemos, nos han obligado á responder á la Buena acogida dispensada por el público á este establecimiento.

Oportunamente daremos á conocer los artículos ultimamente recibidos como igualmente los que vayan llegando, no obstante, tener en la actualidad gran surtido en aceites, salsinas, quesos, vinos, licorosos, somiluz, pastas para sopa, ferretería, quincalla, pasamanería, perfumería, sedería, pomas, géneros de punto, calzado, juguetes, cristal y loza.

Sucursal de **J. Montes é Hijo**, Barrio del Buen Acuerdo (Pabellones del Sr. Orozco).

J. MONTES É HIJO
1, GENERAL MARGALLO, 1.
Mil pesetas al que presente Capsulas de Sandalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.
Plaza del Pino, 3, Farmacia.

LA AFRICANA.

Este acreditado restaurant, acaba de abrir, nuevamente su antiguo local de calle de San Miguel.

Bien conocida es del público esta casa para que hagamos pomposos reclamos. Basta decir que á la carta y por cubiertos, se come en esta casa, bien y económico.

SAN MIGUEL, núm. 12.

Economato Militar de Melilla

Precios de los últimos géneros llegados

	Pesetas
Butifarra catalana, kilo.	4'00
Bacalao noruego de 2º kilo.	1'15
Id. id. de 1º id.	1'25
Id. Inglés de 2º	1'25
Id. id. de 1º	1'40
Carna de Chicago, latas á 1'15 y	2'00
Pastillas de café con leche, cubo,	5'25
Salmon lata.	1'00
Langosta inglesa, latas á 1'55 y	2'80
Tetera decorada, con jalea una	3'50
Jarros de pedernal con id. uno	2'40
Aceitunas manzanillas, kilo.	0'90
Id. id. en uneta.	3'00
Id. id. barril de 1/2 arroba, 400	
Chorizos y longaniza de la Alpajara, kilo.	3'50
Morella, kilo.	1'50
Jamón asturiano, kilo.	4'40
Id. de Avilés.	3'50
Id. gallego.	3'25
Sardinias en escabeche, lata de 1 kilo.	1'00
Id. Id. lata de 1/2 kilo.	0'80
Angulas en aceite, lata.	1'80
Congrio en aceite.	1'20
Benito en escabeche, lata.	1'10

La "Móda,"

ZAPATERIA
DE
Ignel Alcaraz

Calzado á la venta. También se confecciona á la medida, á precios económicos.
Venta de cartidos y taller de corte aparador
JARDINES 4a

Casa de Gaho.

Nota de los artículos últimamente llegados

	Pts. Cts.
Aguardiente anisado, litro.	1'50
Id. Cazalla, 18 grados.	2'00
Id. Id. 19 id.	2'25
Id. Id. 20 id.	2'50
Moscatel, botella 3/4 litro.	1'50
Lágrima id. id. id.	1'25
Vinagre de yema, superior, litro.	0'50
Valdepeñas añejo, botella 3/4 litro.	0'75
Tinto Borgoña, id. id.	1'00
Albaricoques en almibar lata oval, 1	0'75
Pera de agua en almivar, id. id.	1'00
Melocotón en almibar, lata cilíndrica, una.	0'70
Trufas de Périgord, á 5 y 2'50 lata.	
Miscelánea lata.	1'50

Recomendamos al público el **ACEITE REFINADO EXTRA** que á 0'05 pesetas litro se vende en esta casa, como igualmente los vinos de mesa,

Valdepeñas añejo y tinto Borgoña
También se acaban de recibir los exquisitos **QUESOS DE NATA Y DE BOLA**

SERVICIO ITALO SPAGNOLO

COMPANÍA DE NAVEGACION



Próximos viajes anunciados para Orán
El vapor *Helvetia* llega el 5 de marzo, sale para Orán el mismo día á las 6 de la tarde.
Para informes, dirigirse á su representante en esta Plaza **SR. GALULA**

Pianos

Se venden al contado y á plazos, de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquilan. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.

FILARMÓNICA
anteleto

Academia de Música

Dirigida por **D. E. Rodriguez**
Plan de estudios del Conservatorio de Madrid

Precios—Solfeo ó piano, 5 pesetas al mes
Solfeo y piano elemental, 7'50—Armonía elemental y piano superior, 7'50.—Solfeo y canto, 7'50.—A domicilio, desde 10 pesetas.

FLORENTINA, 2.

SANTA BÁRBARA

Academia preparatoria para carreras civiles y Militares
DIRECTOR:

Capitán de Artillería D. Candido Lobera

En este Centro de enseñanza, el más antiguo de los de su clase en Melilla, han obtenido plaza el 75 por 100 de los alumnos presentados en las convocatorias habidas desde 1898.

En la de 1900 obtuvo el número UNO, en Infantería. En 1902, el CUATRO en Ingenieros, y en el año 1903, de NUEVE presentados han obtenido plaza OCHO, y uno de ellos el número CINCO en Infantería.

Dirección: **HORNO 2**